Генеральная Ассамблея
Совет БезопасностиDistr.: General
25 January 2007
Russian
Original: English**Генеральная Ассамблея**
Шестьдесят первая сессия
Пункт 16 повестки дня
Положение в Афганистане**Совет Безопасности**
Шестьдесят второй год**Письмо Постоянного представителя Пакистана при
Организации Объединенных Наций от 25 января 2007 года
на имя Генерального секретаря**

Со ссылкой на письмо министра иностранных дел Исламской Республики Афганистан Рангина Дадфара Спанты от 9 января 2007 года (A/61/695-S/2007/13, приложение) мое правительство поручило мне сообщить нижеследующее.

Пакистан в полной мере сотрудничает с афганскими и коалиционными силами в деле поощрения мира и безопасности в Афганистане. В этом Пакистан также кровно заинтересован. Безопасность в Афганистане подвергается многочисленным угрозам, исходящим от лидеров военных группировок, преступников, наркомафии и межплеменного соперничества, а также повышенной активности талибов. В последнем докладе Генерального секретаря (A/61/326-S/2006/727) указывается, что основные очаги повстанческого движения «Талибан» сосредоточены в Афганистане.

Афганское правительство и другие заявляли о том, что необходимо принять меры по предотвращению трансграничных перемещений талибов и других боевиков. Поставить под контроль международную границу между Афганистаном и Пакистаном, протяженностью 2560 км, которая проходит по ряду самых труднопроходимых в мире горных районов и через которую постоянно перемещаются племена, — задача не из легких.

Поэтому Пакистан принял ряд далеко идущих мер. Они включают развертывание более 80 000 военнослужащих, создание вдоль международной границы с Афганистаном 938 военных постов и прямые военные акции против тех элементов в приграничных с Афганистаном районах, которые вовлечены в трансграничные боевые действия. В ходе этого погибло более 700 солдат и офицеров пакистанских вооруженных сил.

Пакистан также поддерживает тесное сотрудничество и координацию с Афганистаном в рамках Трехсторонней комиссии под руководством генералов

пакистанской армии, Международными силами содействия безопасности/НАТО и афганской армией. Для целей противодействия боевикам налажен обмен разведывательной информацией.

Тем не менее предотвращение перемещений боевиков через границу — это совместная обязанность Пакистана, Афганистана и коалиционных сил. Соразмерные усилия требуются и с другой стороны границы, где размещено менее 40 000 военнослужащих и действуют всего лишь 100 военных постов.

Учитывая вышеприведенные факторы и опираясь на свою собственную оценку обстановки в области безопасности, Пакистан поручил своим вооруженным силам подготовить средства для выборочного минирования и ограждения части территории на своей стороне международной границы с Афганистаном. При этом будет проявлена крайняя осторожность — районы выборочного минирования будут четко обозначены и открыты пункты пересечения границы, чтобы члены семей и племен, проживающих по обе стороны международной границы, могли общаться между собой. Мы также вводим документ для осуществления таких перемещений, чтобы пресекать пересечение границы нежелательными элементами.

Пакистан не является участником Оттавской конвенции и поэтому ее положения не являются для него обязательными. Протокол II к Конвенции о конкретных видах обычного оружия с внесенными в него изменениями, участником которой является Пакистан, разрешает применение мин или других мер для обеспечения законных потребностей государств в области безопасности с учетом гуманитарных аспектов.

Согласно данным нашего первоначального обследования и анализа Пакистан оградит или заминирует небольшую часть территории вдоль границы с целью предотвратить проникновение боевиков через труднодоступные участки границы в обоих направлениях. На подготовку средств минирования и последующее осуществление плана понадобится некоторое время. А пока мое правительство будет готово к пересмотру своей позиции, если минированию в целях обеспечения контроля границы будут предложены более эффективные альтернативные решения.

В настоящее время через 22 оживленных маршрута, где функционируют наши пограничные посты, каждый день пересекают границу в обоих направлениях более 40 000 человек и 14 000 автотранспортных средств. Пакистан планирует постепенно ввести меры урегулирования передвижения через международную границу, соблюдая при этом права «пользования дорогами», которыми традиционно обладали племена по обе стороны границы. Мы ожидаем, что правительство Афганистана будет сотрудничать с нами в деле обеспечения такого более эффективного регулирования. Ни одна из стран не заинтересована в нерегулируемом пересечении границы. В этом контексте мы с обеспокоенностью отмечаем негативную реакцию афганской стороны на недавнее внедрение Пакистаном биометрической системы пограничного контроля на одном из главных пунктов ее пересечения.

Проблема пересечения границы боевиками тесно связана с присутствием в Пакистане 3 миллионов афганских беженцев. Мы принимаем этих беженцев с 1979 года. Два миллиона афганских беженцев проживают в лагерях, некоторые из которых находятся вблизи международной границы. Более 1 миллиона

афганских беженцев проживают в городах Северо-Западной пограничной провинции и Билуджистане. Талибские боевики могут проживать среди этих беженцев, что затрудняет их обнаружение. Мы хотели бы, чтобы все афганские беженцы вернулись в Афганистан как можно скорее. Мы заинтересованы в международной помощи и сотрудничестве с правительством Афганистана с целью безотлагательного перевода некоторых приграничных лагерей в Афганистан. Наличие этих лагерей часто давало повод говорить о том, что они предоставляют убежище для нежелательных элементов и талибов.

Пакистан будет продолжать сотрудничать в деле поощрения мира и стабильности в Афганистане, а также бороться с терроризмом во всех его формах. Мы надеемся, что правительство Афганистана и другие заинтересованные стороны выполнят свои обязательства по решению многочисленных проблем, связанных с безопасностью в Афганистане, причины которых находятся внутри этой страны.

Буду признателен за распространение текста настоящего письма в качестве документа Генеральной Ассамблеи и Совета Безопасности.

(Подпись) Мунир Акрам
Посол и Постоянный представитель